

- Абайаңыз**
 - Шығын туралығын мұқат жаңғалы, мал қанғит немесе мал мекенстері сияқты қатты азықтардан туралмаңыз.
 - Шығын туралығы топқатайста 30 секундтан артық естігенде,
 - Сүйектің аяқтары үшін, пышақтардан шығын туралмаңыз, тағасын бұрын оған сиғына тығыздайдысыз салмаңыз.
 - Қалампыр жұмыдай болған және бәден дайындай бөге еңгенде, бөдене өңдеме бұлар бірден пастасқансыз, нәтижелерденде зәрім көптіңі мүмин.
 - Шығын туралғы стағын қалампыр, болған және дарын сияқты азықтардан еңгенде кезде тісін жоғарту мүмин.
 - Жіміс шағындары сияқты сүйектіңден өңдеу үшін шығын туралығыты пайдаланбаңыз.
 - Ыстық ингредиенттері өңемес бұрын сұғыпты алыңыз (< 80 °C).

- Азықтарды шығын туралғы стағанындағы ең жоғарғы деңгейге дейін салмаңыз.
- Пышақтарды шығын туралғы стағанында сағат тіліне қарсы бұрал мықтап бекітіңіз.
- Шығын туралғыты мотор бөліміне орнатып, сағат тілімен сырт еткенше бұраңыз.
- Штепсельдік ұшы розеткаға қосыңыз.
- Дайындау жамалдығынан қадағалап, 1-нестеде көрсетілген ингредиенттерді дайындау уақыты мен мөлшерін асырмаңыз.
- Пайдаланған соң, жамалдықақ таңдайдығыт **0** күйіне қойып, қырлымын розеткадан ажыратыңыз.
- Шығын туралғыды сағат тілімен бұрал шығын туралғы стағанынан шешіп алыңыз.
- Пышақтарды сағат тілімен бұрал шығын туралғы стағанынан шешіп алыңыз.

- Көнес**
 - Сыр етін өңдегенде ең жақсы нәтижелерге көп жеткенді үшін мұдатынан сыр етін етіннен қосынды. Ең көбі 100 г сыр етін төшеулері Ұжымдағында 5 оңн туралғы.
 - Шығын туралғыны сабырлағарына набылған қалаң азықтарды еттерудің жолы 1. Құралды өңдеп, розеткадан ажыратыңыз. 2. Пышақтардан стағынды шешіңіз. 3. Пышақты немесе стағынды шешетін азықты күрештен қолың қысып немесе тазалаңыз.

- Блендер**
 - Бастамастан бұрын, көмелі ортепте сай жығаныңаңызды тексеріңіз. 8.
 - Блендер функциялар:
 - сүт өңімдеу, сусандар, жеміс-жидек шығындары, сорпа, сусындар, контейнердер сияқты сүйектіңардытай шайдау;
 - құймаққа арналған сұйық қамырды дайындау;
 - балалар тағамы сияқты пішен азықтардан поре жасау.

- Есте сақтаңыз**
 - Блендер қырмасынан түпсіздене күш салмаңыз.
 - Блендер қосынпй тәртіпде қырмаға қарағанда немесе басқа затты салмаңыз.
 - Пышақтарды блендер қырмасына тағасы бұрын оған сиғына тығыздайдысы салмаңыз.
 - Өңдеу барысында сұйық азықтарды қою үшін оңарады блендер қырмасына азық сиғынатын текті аралық қылмаз.
 - Өңдеген бұрын қатты азықты ішенелетін етің бетіменен алыңыз.
 - Егер сіз ең көптең дайындағыңыз келсе, онда бұрын еңг мөлшердегі ингредиенттерді салмақ қыпмесе мемелерді дайындағың бөліп жасаңыз.
 - Сорпа шайқағанда псіренін ингредиенттер қолданыңыз.
 - Тағамды ұшп-ыстық немесе мейізбенің (жасыл,сүт) сүйектіңарды өңдегенде, блендер қырмасына 1 метрден артық сүйектің қылмаңыз.
 - Нәтиже қанғиттанармақсыз, қырмды өңіріп, азықтарды күрештенен араластырыңыз. Азыққа көлемі өңдеу немесе сүйектің қою үшін қысып немесе бөліп алып тастаңыз.

- Пышақтарды блендер қырмасына бұрал бекітіңіз.
- Блендер қырмасын мотор бөліміне орнатып, оны сағат тілімен бұрал бекітіңіз.
 - Құмырды дарақ тамылғанда, сырт еткен дыбыс естіледі.
- Азықтарды блендер қырмасына жоғарды деңгейден асырмай салмаңыз.
- Блендер қырмасынан қапалған жуапты, оны сағат тілімен бұрал бекітіңіз.
- Штепсельдік ұшы розеткаға қосыңыз.
- Дайындау жамалдығынан қадағалап, 1-нестеде көрсетілген ингредиенттерді дайындау уақыты мен мөлшерін асырмаңыз.
- Пайдаланған соң, жамалдықақ таңдайдығыт **0** күйіне қойып, қырлымын розеткадан ажыратыңыз.

- Көнес**
 - Блендер қырмасынан қабырғаларына жабысып қалған азықтарды еттерудің жолы 1. Құралды өңдеп, розеткадан ажыратыңыз. 2. Қапалған азық, күрештенен көлемнен азықты қырмаға қабырғасынан тазалаңыз. 3. Күрештен пышақтан кемеңде 3 см алып ұстаңыз.

- Тазалау және сақтау**
 - Құралды тазаламаз бұрын оны розеткадан ажыратыңыз.
 - Пышақтарды, дисктерден және қосалмақтардан жуадырн қатты заттарға титөбенде бұл пылақты күрештің мүмин.
 - Жұдыры өте өңір. Тазалағында абайлаңыз.

- Моторды дымқыл шүберекпен сүртіңіз.
- Басқа бөлшектерді ыстық суға (< 60 °C) біраз жүзі сүйкіңатын қосып немесе мыдыс жұмышта жүзеді.
- Өңімді құрғақ жерде сақтаңыз.

- Жығамдан тазалау**
 - Тағам процесорынан мыңсын және блендер қырмасын оңай тазалау үшін, темнеңеті қадамдарды орындауға болады.

- Есте сақтаңыз**
 - Тағам процесорынан мыңсын тазалаған жағдайда пышақтың мысықа тамығанын тексеріңіз.

- Ас қомбайынан тастағыңыз немесе блендер қырмасына жымы су (0,5 литрден аспауы керек) және аздап жүзі сүйкіңатын қойыңыз.
- Ас қомбайыны тастағыңыз немесе блендер қырмасынан қапалған жуапты, оны сағат тілімен бұрып бекітіңіз.
- Тастаған немесе қырмаға тазға болғанша жамалдықақ таңдайдығын **Р** күйіне қойыңыз.
- Ас қомбайының тастағыын немесе блендер қырмасы тазға болғанша құралды 30 секундтан іске қосыңыз.
- Блендер қырмасын немесе ас қомбайын тастағыын шешіп, тазға сүмені шайаңыз.

Кепілдік және қызмет көрсету

- Проблема болса, қызмет көрсету немесе апараты қажет болса , www.philips.com/support торлағына кіріңіз немесе Philips тұтынушыларына қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз. Телефон нөмірін дұрыс жуауық кепілдік кітапшасынан табуға болады. Егер өңдеме тұтынушыларға қоғамда көрсету орталығы болмаса, онда жергілікті Philips компаниясымен ділгерлең бараңыз.

- Русский**

1 Внимание

- Попадавшем с покупки и приветствием в клубе Philips! Чтобы воспользоваться всеми преимуществами поддержки Philips, зарегистрируйте устройство на веб-сайте www.philips.com/welcome.

- Перед эксплуатацией прибора внимательно ознакомьтесь с настоящим руководством и сохраните его для дальнейшего использования в качестве справочного материала.

Опасно!

- Запрещается погружать блок электродвигателя в воду и промывать его под струей воды.

Предупреждение

- Во время работы прибора запрещается проталкивать продукты в камеру подачи пальцами или какими-либо предметами. Пользуйтесь только толкателем.
- Перед подключением прибора к источнику питания убедитесь, что напряжение, указанное на нижней панели прибора, соответствует напряжению местной электросети.
- Для безопасной эксплуатации прибора запрещается подключать его к таймеру отключения.
- Не пользуйтесь прибором, если сетевой шнур, сетевая вилка, защитная крышка, вращающийся фильтр или другие детали повреждены.
- В случае повреждения сетевого шнура его необходимо заменить. Чтобы обеспечить безопасную эксплуатацию прибора, заменяйте шнур только в авторизованном сервисном центре Philips или в сервисном центре с персоналом аналогичной квалификации.
- Данный прибор предназначен для детей. Храните прибор и шнур в недоступном для детей месте.
- Лица с ограниченными физическими или интеллектуальными возможностями, а также лица с недостаточным опытом и знаниями могут пользоваться этим прибором только под присмотром или после получения инструкций по безопасному использованию прибора и при условии понимания потенциальных опасностей.

- Для безопасности детей не позволяйте им играть с прибором.
- Запрещается оставлять включенный прибор без присмотра.
- Если продукты налипли на стенки кувшина блендера или чаши, выключите прибор и отключите его от электросети. Затем снимите продукты со стенок лопаточкой.
- Соблюдайте осторожность при извлечении ингредиентов из чаши, а также при использовании и очистке дисков, ножевых блоков и фильтра соковыжималки. Режущие края очень острые.
- Не прикасайтесь к ножам, если прибор подключен к электросети. Лезвия очень острые!
- В случае заедания ножевого блока отключите прибор от сети, прежде чем извлечь продукты, препятствующие движению лезвий.
- Во избежание ожога горячим паром соблюдайте особую осторожность, наливая горячую жидкость в кухонный комбайн или блендер.
- Прибор предназначен только для домашнего использования.

Внимание!

- Не пытайтесь выключить прибор, поворачивая кувшин блендера, чашу или их крышки. Выключайте прибор, устанавлив переключатель скорости в положение 0 или OFF (Выкл.).
- После завершения работы отключайте прибор от розетки электросети.
- Перед тем как открыть крышку и выполнять какие-либо операции с движущимися частями прибора, дождитесь их полной остановки, затем выключите прибор и отключите его от электросети.
- Всегда выключайте прибор и отключайте его от источника питания перед сборкой, разборкой, очисткой, прежде чем сменить аксессуары или присоединиться к движущимся частям, а также когда прибор остается без присмотра.
- Перед первым применением прибора тщательно промойте все детали, которые будут соприкасаться с пищевыми продуктами. Выполняйте очистку в соответствии с инструкциями и таблицей в руководстве по эксплуатации.
- Запрещается пользоваться какими-либо аксессуарами или деталями других производителей, не имеющих специальной рекомендации Philips. При использовании таких аксессуаров и деталей гарантийные обязательства теряют силу.
- Не заполняйте чашу или кувшин выше отметки максимального уровня. Рекомендуемое количество продуктов, время обработки и скоростной режим указаны в руководстве по эксплуатации.
- Перед обработкой дайте горячим ингредиентам остыть (< 80 °C).
- Всегда давайте прибору остыть до комнатной температуры перед обработкой следующей порции продуктов.
- Некоторые ингредиенты, например морковь, могут привести к изменению цвета поверхности деталей. Это не оказывает на детали отрицательного эффекта. Обычно со временем цвет восстанавливается.
- Уровень шума: Lc = 83 дБ [A]

- Электромагнитные поля (ЭМП)**
 - Этот прибор соответствует всем применимым стандартам и нормам по воздействию электромагнитных полей (ЭМП). При правильной эксплуатации в соответствии с инструкциями и рекомендациями производителя прибор абсолютно безопасен и использование, что подтверждается имеющимися на сегодня научными данными.

- Утилизация**
 - Данное издание изготовлено из высококачественных материалов и компонентов, которые подлежат повторной переработке и вторичному использованию.
 - Если изделие маркировано знаком и изображением перерезанного электрического кабеля, это означает, что изделие подпадает под действие Директивы ЕС 2002/96/ЕС.
 - Никогда не выбрасывайте отслужившие изделия вместе с бытовым мусором. Для утилизации электрических и электронных изделий необходима сдача ои в местной системе отдельной утилизации отходов. Правильная утилизация отработавшего изделия поможет предотвратить возможные негативные последствия для окружающей среды и здоровья человека.

2 Введение

- Попадавшем с покупки и приветствием в клубе Philips! Чтобы воспользоваться всеми преимуществами поддержки Philips, зарегистрируйте приобретенное устройство на сайте www.philips.com/welcome.

- Данный прибор оснащен встроенной системой защиты. Включение прибора возможно только после правильной установки на блоке электродвигателя следующих деталей:

- чашу кухонного комбайна и ее крышку;
- чашу кувшина блендера и ее крышку;
- мини-измельчитель.

- Если перечисленные детали установлены должным образом, встроенная система защиты будет разблокирована.

- Рецепты см. на веб-сайте www.philips.com/ktch/en

3 Кухонный комбайн

- Ножевой блок**
 - Перед включением убедитесь, что сборка произведена согласно рис. 2. Ножевой блок используется для измельчения, смешивания и приготовления однородных масс.

- Внимание!**
 - Не пользуйтесь ножевым блоком для измельчения твердых ингредиентов, таких как кофейные зерна, кукуруза, мускатный орех и кубики льда. Нож может затупиться.

- Примечание**
 - При измельчении твердого сырья или шоколада не включайте прибор на продолжительное время. В противном случае ингредиенты могут сочиться слишком сильно, нагреться, расплавиться и обжечь кожу.
 - Нарезайте крупные продукты на куски размером приблизительно 3 x 3 x 3 см.

- Поверните чашу по часовой стрелке, чтобы зафиксировать ее на блоке электродвигателя, затем установите в чашу вал.
 - При правильной установке чаши прозвучит щелчок.
- Извлеките ножевой блок из защитного футляра.
- Установите ножевой блок на вал.
- Поместите ингредиенты в чашу.
- Наройте чашу крышкой, затем поверните крышку по часовой стрелке для фиксации.
 - Если крышка собрана верно, прозвучит щелчок, и крышка будет надежно прикреплена к ручке чаши.
- Установите толкатель в камеру подачи.
- Подключите сетевую вилку к источнику питания.
- Не превышайте максимальное количество ингредиентов, а также скорость и время обработки, указанные в таблице 1.
- После использования установите переключатель скорости в положение **0**, затем отключите прибор от электросети.

- Совет**
 - Во время измельчения лезья несколько раз поверните переключатель скорости в положение **P**, чтобы предотвратить слишком сильное измельчение.
 - Как удавить продукты, наливающие на стенки кувшина блендера? 1. Выключите прибор и отключите его от электросети. 2. Снимите с чаши крышку. 3. С помощью лопатки очистите прилипшие продукты с лезвия ножа или со стенок чаши.

Насадка для теста

- Перед включением убедитесь, что сборка произведена согласно рис. 3.

- Насадка для теста используется для замешивания дрожжевого теста для хлеба и пиды. Объем жидкости для теста следует подбирать в соответствии с уровнем влажности и температурой.

- Поверните чашу по часовой стрелке, чтобы зафиксировать ее на блоке электродвигателя, затем установите в чашу вал.
 - При правильной установке чаши прозвучит щелчок.
- Установите чашу для теста на вал.
- Поместите ингредиенты в чашу.
- Наройте чашу крышкой, затем поверните крышку по часовой стрелке для фиксации.
 - Если крышка собрана верно, прозвучит щелчок, и крышка будет надежно прикреплена к ручке чаши.
- Подключите сетевую вилку к источнику питания.
- Не превышайте максимальное количество ингредиентов, а также скорость и время обработки, указанные в таблице 1.
 - В зависимости от рецепта налейте жидкий ингредиент в камеру подачи, когда прибор выключен.
- После использования установите переключатель скорости в положение **0**, затем отключите прибор от электросети.

Диски и вставки

- Прежде чем приступить к вырезке подходящий диск (перечислены далее) и выполнить сборку согласно рис. 4 и рис. 5:

- Диск для приготовления эмудой
- Насадка для нарезки тонкими ломтиками
- Насадка для нарезки толстыми ломтиками
- Насадка для мясной шкварки
- Насадка для крупной шкварки
- Насадка для измельчения
- Насадка для нарезки мелкой соломкой

- Внимание!**
 - будьте осторожны при обращении с лезвием для нарезки на диске. Режущий край лезвия очень острый.
 - Не используйте диски для обработки твердых ингредиентов, таких как кубики льда.
 - При проталкивании ингредиентов в камеру подачи не нажимайте на толкатель слишком сильно.

- Поверните чашу по часовой стрелке, чтобы зафиксировать ее на блоке электродвигателя, затем установите в чашу вал.
 - При правильной установке чаши прозвучит щелчок.
- Установите диск на вал. Насадку установите насадку в держатель насадок, как показано ниже, а затем установите держатель с насадкой на вал.
 - Расположите отверстие в насадке над валом держателя насадок.
 - Протолкните насадку, чтобы выступ вала вошел в отверстие.
 - Нажмите на установленную в держатель насадку до щелчка.
- Наройте чашу крышкой, затем поверните крышку по часовой стрелке для фиксации.
 - Если крышка собрана верно, прозвучит щелчок, и крышка будет надежно прикреплена к ручке чаши.
- Опустите ингредиенты в камеру подачи с помощью толкателя. Для получения наилучших результатов заправляйте камеру подачи равномерно. Если вам необходимо обработать большое количество продуктов, разделите их на небольшие порции и обработайте чашу после обработки каждой порции.
- Подключите сетевую вилку к источнику питания.
- Не превышайте максимальное количество ингредиентов, а также скорость и время обработки, указанные в таблице 1.
- После использования установите переключатель скорости в положение **0**, затем отключите прибор от электросети.

- Цитрус-пресс**
 - Перед включением убедитесь, что сборка произведена согласно рис. 6. Цитрус-пресс можно использовать для приготовления сока из цитрусовых фруктов.
 - Поверните чашу по часовой стрелке, чтобы зафиксировать ее на блоке электродвигателя, затем установите в чашу держатель насадок.
 - При правильной установке чаши прозвучит щелчок.
 - Установите сито для цитрус-пресса на держатель насадок в чаше. Выступ на сите должен совпадать с пазом на ручке чаши.
 - При правильной установке сита прозвучит щелчок.
 - Поместите конус на сито.
 - Подключите сетевую вилку к источнику питания.
 - Максимальный объем для разных ингредиентов см. в таблице 1. Поверните регулятор в положение скорости 1.
 - Конус начнет вращаться.
 - Включите цитрусовый на конус.
 - Время от времени прерывайте работу, чтобы удалить мякоть с сита. По окончании приготовления сока или при необходимости очистки от мякоти, поверните регулятор в положение **0** и снимите чашу вместе с ситом и конусом.

Маленький измельчитель

- Перед включением убедитесь, что сборка произведена согласно рис. 7.

- Внимание!**
 - Не используйте мини-измельчитель для измельчения твердых продуктов, таких как мускатные орехи, кукуруза, сахар и кубики льда.
 - Запрещается пользоваться измельчителем дольше 30 секунд без перерыва.
 - Чтобы предотвратить потекание сока, перед присоединением ножевого блока к мини-измельчителю устанавливайте на ножевой блок уплотнительное кольцо.
 - Ставьте бачины и диск всегда измельчителем вместе. Если их измельчать отдельно, эти ингредиенты могут повредить пластмассовые детали прибора.
 - Горазд мини-измельчителя может помешать швет при обработке некоторых продуктов, таких как помидор, анис и корица.
 - Не используйте мини-измельчитель для обработки мякисоты, например фруктовых соков.
 - Перед измельчением дайте горячим ингредиентам остыть (< 80 °C).

- Поместите ингредиенты в стакан мини-измельчителя, не превышая отметки максимального уровня.
- Поворачивайте ножевой блок, установленный на стакан мини-измельчителя, против часовой стрелки до фиксации.
- Поворачивайте мини-измельчитель, установленный на блоке электродвигателя, по часовой стрелке до щелчка.
- Подключите сетевую вилку к источнику питания.
- Не превышайте максимальное количество ингредиентов, а также скорость и время обработки, указанные в таблице 1.
- После использования установите переключатель скорости в положение **0**, затем отключите прибор от электросети.
- Поверните мини-измельчитель против часовой стрелки, чтобы снять его с блока электродвигателя.
- Поверните ножевой блок по часовой стрелке, чтобы снять его со стакана мини-измельчителя.

- Совет**
 - Для наилучших результатов при приготовлении фарша и говядины используйте нарезанное кубиками мясо охлажденное в холодильнике. Обработайте не более 100 г нарезанной кубиками говядины на скорости **P** в течение 5 секунд.
 - Как удавить продукты, налиющие на стенки мини-измельчителя? 1. Выключите прибор и отключите его от электросети. 2. Снимите стакан с ножевого блока. 3. С помощью лопатки очистите прилипшие продукты с лезвия ножа или со стакана.

- Рецепты см. на веб-сайте www.philips.com/ktch/en

Блендер

- Перед включением убедитесь, что сборка произведена согласно рис. 8.

- Блендер предназначен для:
 - перемешивания жидкостей, таких как молочные продукты, соусы, фруктовые соки, супы, напитки, коктейли;
 - перемешивания мятой; порошков, таких как тесто для оладий;
 - доведения до консистенции пюре, например, при приготовлении детского питания.

- Примечание**
 - Не нажимайте слишком сильно на ручку кувшина блендера.
 - Во время работы блендера запрещается открывать крышку и помещать в кувшин руку или любые предметы.
 - Перед подключением ножевого блока к кувшину блендера обязательно устанавливайте на ножевой блок уплотнительное кольцо.
 - Чтобы в процессе обработки продуктов добавить жидкие ингредиенты, налейте их в кувшин блендера через загрузочное отверстие.
 - Перед обработкой твердых ингредиентов нарежьте их на небольшие кусочки.
 - Если вам требуется переработать большой объем продуктов, разделите его на небольшие порции, а не старайтесь переработать все продукты за один прием.
 - При приготовлении супов и соусов используйте ингредиенты комнатной температуры.
 - Чтобы предотвратить промокание, при обработке горячих жидкостей или жидкостей, образующих пену (например, молоко), не налейте в кувшин блендера более 1 л жидкости.
 - Если вы не удовлетворены результатами обработки ингредиентов, выключите прибор и перемешайте ингредиенты лопаткой. Извлеките часть содержимого для обработки меньшей порции или добавьте немного жидкости.

- Поверните ножевой блок на кувшине блендера.
- Установите кувшин блендера на блок электродвигателя и поверните по часовой стрелке для фиксации.
- При правильной установке кувшина прозвучит щелчок.
- Поместите ингредиенты в кувшин блендера, не превышая отметки максимального уровня.
- Установите крышку на кувшин блендера и поверните по часовой стрелке для фиксации.
- Подключите сетевую вилку к источнику питания.
- Не превышайте максимальное количество ингредиентов, а также скорость и время обработки, указанные в таблице 1.
- После использования установите переключатель скорости в положение **0**, затем отключите прибор от электросети.

- Совет**
 - Как удавить продукты, наливающие на стенки кувшина блендера? 1. Выключите прибор и отключите его от электросети. 2. Откройте крышку и очистите налипшие продукты со стенок кувшина с помощью лопатки. 3. Расстояние от лезвия до основания должно составлять не менее 2 см.

4 Очистка и хранение

- Внимание!**
 - Перед очисткой прибора отключите его от электросети.
 - Убедитесь, что лезвия ножей, дисков и вставок не касаются твердых предметов. В противном случае это может привести к затуплению лезвий.
 - Режущие края очень острые. Будьте осторожны при очистке.

- Для очистки блока электродвигателя пользуйтесь влажной тканью.
- Очистите остальные детали горячей водой (< 60 °C) с добавлением моющего средства или в посудомоечной машине.
- Храните прибор в сухом месте.

Быстрая очистка

- Для более удобной очистки чаши кухонного комбайна и кувшина блендера выполните следующие шаги:

- Примечание**
 - При очистке чаши кухонного комбайна убедитесь, что лезвие находится в чаше.

- Налейте в чашу кухонного комбайна или в кувшин блендера теплую воду (не более 0,5 л) и немного моющего средства.
- Наройте чашу кухонного комбайна или кувшин блендера крышкой и поверните ее по часовой стрелке для фиксации.
- Установите переключатель скорости в положение **P**, пока чаша или кувшин не станут чистыми.
- Не отключайте прибор по крайней мере 30 секунд, или до полной очистки чаши кухонного комбайна или кувшина блендера.
- Снимите кувшин блендера или чашу кухонного комбайна и промойте чистой водой.

5 Гарантия и обслуживание

- При возникновении проблемы или необходимости в обслуживании прибора или получении информации посетите веб-сайт www.philips.com/support или обратитесь в центр поддержки потребителей Philips в вашей стране. Номер телефона указан в гарантийном талоне. Если в вашей стране нет центра поддержки потребителей Philips, обратитесь по месту приобретения изделия.

Українська

1 Важливо

- Вітаємо Вас і посприятую та ласково просимо до клубу Philips! Щоб у повній мірі користуватися підтримкою, яку пропонує компанія Philips, зареєструйте свій виріб на веб-сайті www.philips.com/welcome.

- Цей пристрій обладнано вбудованою системою запобіжного блокування. Уважнуйте його можна лише після належного встановлення на блок двигуна однієї з перелічених частин:

- чашу кухонного комбайна з кришкою,

- глек блендера з кришкою,

- міні-подрибнювач.

- Якщо потрібну частину встановлено правильно, вбудовану систему запобіжного блокування буде вимкнено.

- Рецепти можна переглянути на веб-сайті www.philips.com/ktch/en

Українська

1 Важливо

- Вітаємо Вас і посприятую та ласково просимо до клубу Philips! Щоб у повній мірі користуватися підтримкою, яку пропонує Philips, зареєструйте свій виріб на веб-сайті www.philips.com/welcome.

- Перед використанням пристрою уважно прочитайте цей посібник користувача та зберігайте його для майбутньої довідки.

Небезпечно

- Ні в якому разі не занурюйте блок двигуна у воду і не мийте його під краном.
- У жодному разі не проштовхуйте продукти в отвір для подачі пальцями чи за допомогою предметів, коли пристрій працює. Використовуйте для цього лише штовхач.
- Перед тим як під'єднувати пристрій до мережі, перевірте, чи напруга, вказана на дні пристрою, збігається із напругою у мережі.
- Для уникнення небезпеки ніколи не під'єднуйте цей пристрій до таймера.
- Не використовуйте пристрій, якщо кабель живлення, штекер, захисну кришку, поворотне сито або будь-яку іншу частину пошкоджено або на ній з'явилися тріщини.
- Якщо шнур живлення пошкоджено, для уникнення небезпеки його необхідно замінити, звернувшись до сервісного центру, уповноваженого Philips, або фахівців із належного кваліфікацією.
- Цим пристроєм не можна користуватися дітям. Тримайте пристрій і шнур подачі від дітей.
- Цим пристроєм можуть користуватися особи із послабленими фізичними відчуттями або розумовими здібностями, які без належного досвіду та знань, за умови, що користування відбувається під наглядом, їм було проведено інструктаж щодо безпечного користування пристроєм та їх було повідомлено про можливі ризики.
- З міркувань безпеки не дозволяють дітям бавитися пристроєм.
- Ніколи не зашишайте пристрій працювати без нагляду.
- Якщо їхня приймає до глека блендера або чаши, вимкніть пристрій і від'єднайте його від розетки. Потім лопаткою видаліть продукти зі стінок.
- Будьте обережні, коли споронжюєте чашу, користуєтесь або чистите диски, ріжучі блоки та сито соковыжималки. Леза дуже гострі.
- Не торкайтесь ножів,